

وكان المخذول يرى ان اعوانه من كهاة المغائب<sup>1)</sup> و حماة الاشاهب و رماة  
الكتائب<sup>2)</sup> حتى راي عسكر السلطان بين تلك المشاعب و آثارهم بالقنا  
و القواضب و القسى المواطر كالمسحائب فعلم ان ضرب اللاعب خلاف ضرب  
الثائر الغالب و قوس الملحج غير قوس الناشب و لما فصل السلطان امر  
جندبال<sup>3)</sup> و اذاقه في مهربه الداء العضال عطف على جندراى<sup>4)</sup> احد  
اكابر الهند فى قلعة شروده و هو يظن بنفسه ان القائل يعنيه بقوله

عطست بانف شافع و تناولت يداى الثريا قاعداً غير قائم

قد ذهب بها عن<sup>5)</sup> ان يعطى غيره مقاده او يالف غير التعرز عادة و كانت<sup>6)</sup>  
فى غائر الايام بينه و بين بروجبال<sup>7)</sup> مناوشات<sup>8)</sup> تجاحش عن حيوط الرقاب  
فدامت حتى استلحمت رجلاً و اصطلمت ابطلاً فابطلاً ثم قام دست الحرب بينهما  
فاضطر الى التوادع و التكاف حقناً للدماء و صوتاً للاطراف و خطب بروجبال<sup>9)</sup>  
اليه ابنته على ابنه بهيمال<sup>10)</sup> استدامة للالفة و اماطة للفرقة<sup>11)</sup> و استدفاعاً للشر  
و الفساد<sup>12)</sup> و استبقاء للسيوف فى الاعهاد و سرح ابنه اليه على تنجزه عقد الوصلة  
و شرط الاتساح فى المحبة و الاشتراك فى البيت و النعمة فلما حصل التحنن فى يده جعله  
تحت قدمه و قيده و طالبه بعوض ما ذهب له على<sup>13)</sup> والده فعجز بروجبال عن قصد

#### 1) A. المغائب

يدبون عنه ذب oder تنجيه عما فيه e. تنجيه عما هو فيه A. fügt hinzu<sup>2)</sup>  
الاسود عن اشبالها و الدبية عن اطفالها

فكانت A. <sup>6)</sup> Fehlt bei A. <sup>5)</sup> جندراى Fir. <sup>4)</sup> جندبال A. <sup>3)</sup> Hier hat auch A.

Fehlt bei A. <sup>9)</sup> و مجاحشات A. <sup>8)</sup> بروجبال a. und b. <sup>7)</sup>

haben, habe ich doch das ب einsetzen zu müssen  
geglaubt. <sup>10)</sup> Obgleich alle Mserpt. بهيمال

للفرقة. <sup>11)</sup> Diese Lesart, welche der Schol. vorzieht, hat e; A. und B.

A. <sup>13)</sup> fügt يد hinzu. <sup>12)</sup> A. blos للفساد